

**PROVINCE DE QUÉBEC
MRC DES SOURCES
MUNICIPALITÉ DU CANTON DE SAINT-CAMILLE**

Procès-verbal de l'assemblée ordinaire du conseil municipal, tenue le **13^e** jour du mois de **janvier** de l'an **2020**, à **19 h**, au bureau municipal, situé au 85, rue Desrivières, à Saint-Camille, à laquelle sont présents :

Présences :

- M. Philippe Pagé, maire
- M. Pierre Bellerose, conseiller
- Mme France Thibault, conseillère
- Mme Lucie Cormier, conseillère
- Mme Anne-Marie Merrien, conseillère
- M. Clément Frappier, conseiller

1 OUVERTURE DE LA SÉANCE

M. Philippe Pagé, maire, constate le quorum à 19 h 00 et souhaite la bienvenue aux personnes présentes. Mme Julie Vaillancourt, directrice générale et secrétaire-trésorière est également présente et agira à titre de secrétaire d'assemblée.

2020-01-001

1.1 Adoption de l'ordre du jour

***Il est proposé par Anne-Marie Merrien
Appuyé par Clément Frappier
Et résolu à l'unanimité des conseillers présents***

QUE l'ordre du jour déposé par la directrice générale et secrétaire-trésorière soit adopté en laissant le point « Varia » ouvert.

1. OUVERTURE DE LA SÉANCE

- 1.1. Adoption de l'ordre du jour
- 1.2. Adoption du procès-verbal de la séance ordinaire du 9 décembre 2019
- 1.3. Adoption du procès-verbal de la séance extraordinaire du 16 décembre 2019 (budget)
- 1.4. Adoption du procès-verbal de la séance extraordinaire du 16 décembre 2019 (taxation)

2. Invité (s)

- 2.1 Nouvelle pompière volontaire

3. PREMIÈRE PÉRIODE DE QUESTIONS DES CITOYENS

4. ADMINISTRATION GÉNÉRALE ET FINANCEMENT

- 4.1. Adoption des comptes à payer – Décembre 2019
- 4.2. Journal de facturation – Décembre 2019
- 4.3. Adoption des dépenses incompressibles pour l'année 2020
- 4.4. Québec municipal – Adhésion annuelle 2020
- 4.5. Défi Handicap des Sources – Demande d'appui financier
- 4.6. Trio étudiant Desjardins pour l'emploi – Demande d'appui financier
- 4.7. Achat d'un photocopieur
- 4.8. Nouvelle grille salariale
- 4.9. Corbeil et Drouin notaires inc. – Servitude de tolérance consentie par Gestion C. Poirier inc. en faveur de la Municipalité du canton de Saint-Camille
- 4.10. Dépôt de la lettre de démission d'un conseiller municipal

5. LÉGISLATION

- 5.1. Adoption du projet de règlement 2019-09 établissant la rémunération des élus municipaux de la Municipalité du canton de Saint-Camille

6. **SÉCURITÉ PUBLIQUE**
 - 6.1. Embauche d'une pompière volontaire
7. **TRANSPORT ET VOIRIE**
 - 7.1. Acquisition d'un tracteur
8. **HYGIÈNE DU MILIEU ET ENVIRONNEMENT – AUCUN SUJET**
9. **AMÉNAGEMENT, URBANISME ET DÉVELOPPEMENT**
 - 9.1. Liste des permis émis – Décembre 2019
 - 9.2. Corporation de développement de Saint-Camille – Subvention 2020
 - 9.3. Demande d'appui de la FQM – Projet de loi 48 (fiscalité agricole)
10. **LOISIRS ET CULTURE**
 - 10.1. Entente de développement culturel reddition de comptes 2019 bibliothèque
 - 10.2. Destination Saint-Camille – Subvention 2020
 - 10.3. Le P'tit Bonheur de Saint-Camille – Subvention 2020
 - 10.4. Conseil sport loisir de l'Estrie – Demande d'appui financier 2020
 - 10.5. Les Arts et la Ville – Adhésion 2020
 - 10.6. Bonification de l'entente de développement culturel
11. **DEUXIÈME PÉRIODE DE QUESTIONS DES CITOYENS**
12. **CORRESPONDANCE**
 - 12.1. Copie de la correspondance
13. **VARIA**
14. **LEVÉE DE LA SÉANCE**

ADOPTÉE

2020-01-002

1.2 Adoption du procès-verbal de la séance ordinaire du 9 décembre 2019

CONSIDÉRANT QUE les membres du conseil ont pris individuellement connaissance du procès-verbal de la séance ordinaire du 9 décembre 2019 et qu'ils renoncent à la lecture publique du procès-verbal;

***Il est proposé par France Thibault
Appuyé par Clément Frappier
Et résolu à l'unanimité des conseillers présents***

QUE le procès-verbal de la séance ordinaire du 9 décembre 2019 soit adopté tel que déposé par la directrice générale et secrétaire-trésorière.

ADOPTÉE

2020-01-003

1.3 Adoption du procès-verbal de la séance extraordinaire du 16 décembre 2019 (budget)

CONSIDÉRANT QUE les membres du conseil ont pris individuellement connaissance du procès-verbal de la séance extraordinaire du 16 décembre 2019 concernant le budget et qu'ils renoncent à la lecture publique du procès-verbal;

***Il est proposé par Pierre Bellerose
Appuyé par Anne-Marie Merrien
Et résolu à l'unanimité des conseillers présents***

QUE le procès-verbal de la séance extraordinaire du 16 décembre 2019 concernant le budget soit adopté tel que déposé par la directrice générale et secrétaire-trésorière.

ADOPTÉE

2020-01-004

1.4 Adoption du procès-verbal de la séance extraordinaire du 16 décembre 2019 (taxation)

CONSIDÉRANT QUE les membres du conseil ont pris individuellement connaissance du procès-verbal de la séance extraordinaire du 16 décembre 2019 concernant la taxation et qu'ils renoncent à la lecture publique du procès-verbal;

Il est proposé par Lucie Cormier

Appuyé par France Thibault

Et résolu à l'unanimité des conseillers présents

QUE le procès-verbal de la séance extraordinaire du 16 décembre 2019 concernant le règlement de taxation soit adopté tel que déposé par la directrice générale et secrétaire-trésorière.

ADOPTÉE

2 INVITÉ(S)

2.1 Nouvelle pompière volontaire

Noémie Mecatti est venue rencontrer le conseil municipal pour mentionner son intérêt d'être pompière volontaire et son envie d'implication dans la communauté.

3 PREMIÈRE PÉRIODE DE QUESTIONS DES CITOYENS

Mario Boutin

- Question sur l'envoi des comptes de taxes.

4 ADMINISTRATION GÉNÉRALE ET FINANCEMENT

2020-01-005

4.1 Adoption des comptes à payer – Décembre 2019

Il est proposé par Pierre Bellerose

Appuyé par Lucie Cormier

Et résolu à l'unanimité des conseillers présents

QUE la secrétaire-trésorière adjointe soit et est autorisée à payer les comptes saisis du 23 novembre 2019 au 10 janvier 2020, selon la liste remise aux membres du conseil, au montant de cent quatre mille cent trente-neuf dollars et vingt-trois cents (104 139,23 \$).

ADOPTÉE

4.2 **Journal de facturation – Décembre 2019**

Les membres du conseil prennent connaissance du journal de facturation.

2020-01-006 **4.3** **Adoption des dépenses incompressibles pour l'année 2020**

CONSIDÉRANT QUE la directrice générale et secrétaire-trésorière a remis, à chacun des membres du conseil, une copie des dépenses incompressibles du budget 2020;

CONSIDÉRANT QUE le montant des dépenses incompressibles est de six cent quatre-vingt-quatorze six cent vingt-sept dollars et quarante et un cents (694 627,41 \$) sur un budget d'un million quarante-sept mille sept cent soixante-quatre dollars et quarante et un cents (1 047 764,41) \$;

***Il est proposé par Pierre Bellerose
Appuyé par Anne-Marie Merrien
Et unanimement résolu***

QUE le conseil adopte la liste des dépenses incompressibles 2020 déposée par la directrice générale et secrétaire-trésorière.

ADOPTÉE

2020-01-007 **4.4** **Québec municipal – Adhésion 2020**

***Il est proposé par Pierre Bellerose
Appuyé par Clément Frappier
Et résolu à l'unanimité des conseillers présents***

QUE le conseil municipal adhère à Québec municipal au montant de cent-quarante-huit dollars et trois cents (148,03 \$), taxes incluses, pour l'année 2020.

ADOPTÉE

2020-01-008 **4.5** **Défi Handicap des Sources – Demande de financement**

CONSIDÉRANT QUE Défi Handicap des Sources offre un service d'activités estivales pour les enfants handicapés de la région de la MRC des Sources;

***Il est proposé par Lucie Cormier
Appuyé par France Thibault
Et unanimement résolu***

QUE la Municipalité du canton de Saint-Camille réponde favorablement à la demande d'appui financier 2020 pour un montant de trois cent cinquante dollars (350,00 \$).

ADOPTÉE

2020-01-009 **4.6** **Trio Desjardins pour l'emploi – Demande d'appui financier**

CONSIDÉRANT QUE le programme Trio Desjardins pour l'emploi apporte plus d'emplois étudiants dans la région;

CONSIDÉRANT QU'il aide les jeunes à acquérir de l'expérience et donne un bon départ sur le marché du travail;

CONSIDÉRANT QU'il favorise le réseautage des jeunes avec les employeurs de la région et valorise l'emploi étudiant;

***Il est proposé par Lucie Cormier
Appuyé par France Thibault
Et unanimement résolu***

QUE la Municipalité du canton de Saint-Camille participe financièrement en accordant un montant de mille dollars (1 000 \$) à Trio étudiant Desjardins pour l'emploi pour l'année 2020.

ADOPTÉE

2020-01-010

4.7 Achat d'un photocopieur

CONSIDÉRANT QUE le photocopieur actuel de la Municipalité est vieillissant et que des problématiques surviennent de plus en plus souvent avec celui-ci;

CONSIDÉRANT QUE le photocopieur actuel ne correspond plus aux besoins de la Municipalité;

CONSIDÉRANT QUE la Municipalité souhaite imprimer dorénavant le journal local « le Babillard » à l'interne et que le photocopieur actuel ne le permet pas;

***Il est proposé par Pierre Bellerose
Appuyé par France Thibault
Et unanimement résolu par les conseillers présents***

QUE le conseil autorise l'achat d'un photocopieur Toshiba e-Studio 2515AC au prix de quatre mille six cent soixante-cinq dollars (4 665 \$), taxes en sus.

QUE le conseil autorise le retour du photocopieur actuel pour un crédit de cinq cents dollars (500 \$).

QUE le conseil autorise l'achat des options supplémentaires suivantes :

- 3^e et 4^e tiroir 550 feuilles : quatre-cent vingt-trois dollars (423 \$), taxes en sus;
- Module livret etagrafeur : neuf cent six dollars (906 \$), taxes en sus;
- Module télécopieur : quatre-cent treize dollars et quatre-vingt-huit cents (413,88 \$), taxes en sus.

QUE cette dépense soit prise dans les surplus accumulés non-affectés.

ADOPTÉE

2020-01-011

4.8 Nouvelle grille salariale

CONSIDÉRANT QUE la grille salariale n'avait pas été mise à jour depuis quelques années;

***Il est proposé par France Thibault
Appuyé par Clément Frappier
Et unanimement résolu par les conseillers présents***

QUE le conseil adopte la nouvelle grille salariale déposée par la directrice générale et secrétaire-trésorière.

QUE cette grille salariale soit effective à partir du 1^{er} janvier 2020.

ADOPTÉE

2020-01-012

4.9 Corbeil et Drouin notaires inc. – Servitude de tolérance consentie par Gestion C. Poirier inc. en faveur de la Municipalité du canton de Saint-Camille

CONSIDÉRANT QU'un poteau appartenant à la Municipalité est situé sur le terrain de Gestion C. Poirier Inc. connu et désigné comme étant le lot 6 078 206 du cadastre du Québec dans la circonscription foncière de Richmond;

CONSIDÉRANT QU'une servitude de tolérance viendrait corriger la situation pour l'avenir;

***Il est proposé par France Thibault
Appuyé par Anne-Marie Merrien
Et unanimement résolu par les conseillers présents***

QUE la Municipalité du canton de Saint-Camille mandate l'étude de Corbeil et Drouin notaires Inc. pour la rédaction de la servitude de tolérance consentie par Gestion C. Poirier Inc. en faveur de la Municipalité du canton de Saint-Camille.

QUE le fonds servant, étant la propriété de Gestion C. Poirier Inc., est connu et désigné comme étant le lot 6 078 206 du cadastre du Québec dans la circonscription foncière de Richmond.

QUE le fonds dominant, étant la propriété de la Municipalité du canton de Saint-Camille, est connu et désigné comme étant le lot 6 078 257 du cadastre du Québec dans la circonscription foncière de Richmond.

QUE le maire, Philippe Pagé et la directrice générale et secrétaire-trésorière, Julie Vaillancourt, soient autorisés à signer l'acte de servitude notarié.

QUE les honoraires professionnels pour l'acte de servitude notarié soient pris dans les surplus accumulés non-affectés.

ADOPTÉE

4.10 Dépôt de la lettre de démission d'un conseiller municipal

La directrice générale et secrétaire-trésorière dépose aux membres du conseil municipal la lettre de démission du conseiller M. Denis St-Onge.

Conséquemment, le siège numéro 2 est présentement vacant et il sera comblé par un processus d'élection partielle.

5 LÉGISLATION

2020-01-013

5.1 Adoption du projet de règlement 2019-09 établissant la rémunération des élus municipaux de la Municipalité du canton de Saint-Camille

CONSIDÉRANT QU'un avis de motion relatif au présent règlement a été donné par la conseillère France Thibault lors de la séance régulière du 9 décembre 2019;

CONSIDÉRANT QUE le projet de règlement a été déposé par la conseillère France Thibault lors de la séance régulière du 9 décembre 2019;

CONSIDÉRANT QU'une copie du présent règlement a été transmise aux membres du conseil présents au plus tard deux (2) jours juridiques avant la séance à laquelle le présent règlement doit être adopté et que tous les membres du conseil présents déclarent l'avoir lu et renoncent à sa lecture, conformément à l'article 445 du *Code municipal*;

***Il est proposé par France Thibault
Appuyé par Clément Frappier
Et résolu à l'unanimité des conseillers présents***

QUE la Municipalité du canton de Saint-Camille adopte le règlement 2019-09 relatif à la rémunération des élus municipaux de la Municipalité du canton de Saint-Camille.

ADOPTÉE

6 SÉCURITÉ PUBLIQUE

2020-01-014

6.1 Embauche d'une pompière volontaire

CONSIDÉRANT les recommandations du directeur du Service de sécurité incendie de la Municipalité du canton de Saint-Camille pour l'embauche d'une pompière volontaire;

***Il est proposé par Pierre Bellerose
Appuyé par Anne-Marie Merrien
Et unanimement résolu par les conseillers présents***

QUE la Municipalité du canton de Saint-Camille embauche Mme Noémie Mecatti à titre de pompière volontaire.

ADOPTÉE

7 TRANSPORT ET VOIRIE

2020-01-015

7.1 Acquisition d'un tracteur

CONSIDÉRANT QUE le conseil municipal souhaite déneiger les trottoirs dans le périmètre urbain en période hivernale;

CONSIDÉRANT QUE la Municipalité du canton de Saint-Camille ne possède pas l'équipement nécessaire pour effectuer cette tâche;

CONSIDÉRANT les diverses soumissions reçues pour l'achat d'un tracteur;

Il est proposé par Clément Frappier

Appuyé par France Thibault

Et unanimement résolu par les conseillers présents

QUE le conseil municipal autorise la location d'un tracteur John Deere 1025R chez Agritex Richmond, pour une période de soixante (60) mois avec option d'achat et ayant une valeur résiduelle d'un dollar (1 \$), au montant total de trente-quatre mille huit cent cinquante-huit dollars et douze cents (34 858,12 \$), taxes incluses.

QUE les options suivantes soient incluses dans le prix de location :

- Loader 120R;
- Souffleuse frontale 47'';
- Cabine John Deere;
- Ensemble électrique pour articulation du déflecteur de chutes pour souffleuses frontales.

QUE la Municipalité verse les dix pourcent (10 %) demandés pour la location avec option d'achat de ce tracteur.

ADOPTÉE

8 HYGIÈNE DU MILIEU ET ENVIRONNEMENT – AUCUN SUJET

9 AMÉNAGEMENT, URBANISME ET DÉVELOPPEMENT

9.1 Liste des permis émis – Décembre 2019

La directrice générale et secrétaire-trésorière a déposé aux membres du conseil la liste des permis émis au mois de décembre 2019.

2020-01-016

9.2 Corporation de développement de Saint-Camille – Subvention 2020

CONSIDÉRANT QUE la Corporation de développement socio-économique de Saint-Camille a initié plusieurs projets structurants en développement dans le milieu;

CONSIDÉRANT QU'elle permet de soutenir la tenue d'activités rassembleuses à Saint-Camille;

Il est proposé par Anne-Marie Merrien

Appuyé par Lucie Cormier

Et unanimement résolu par les conseillers présents

QUE la Municipalité du canton de Saint-Camille verse une subvention de treize mille sept cent cinquante-six dollars et cinquante cents (13 756,50 \$) à la Corporation de développement socio-économique de Saint-Camille.

QUE ladite subvention soit versée en deux versements de six mille huit cent soixante-dix-huit dollars et vingt-cinq cents (6 878,25 \$) chacun, le premier versement le ou avant le 20 janvier 2020 et le deuxième versement le ou avant le 15 juin 2020.

ADOPTÉE

2020-01-017 9.3 **Demande d'appui de la FQM – Projet de loi 48 (fiscalité agricole)**

Il est proposé par Clément Frappier

Appuyé par Lucie Cormier

Et unanimement résolu par les conseillers présents

QUE le conseil municipal ne donne pas suite à cette demande d'appui de la Fédération québécoise des municipalités.

ADOPTÉE

10 **LOISIRS ET CULTURE**

2020-01-018 10.1 **Entente de développement culturel - Reddition de comptes 2019 bibliothèque**

CONSIDÉRANT QUE la bibliothèque a remis sa dernière facture pour son projet de sculpture de bandes dessinées dans l'Entente de développement culturel 2019;

Il est proposé par France Thibault

Appuyé par Anne-Marie Merrien

Et résolu à l'unanimité des conseillers présents

QUE le conseil municipal autorise la directrice générale à déboursier les frais de cette facture au montant de sept-cent cinquante dollars (750 \$).

ADOPTÉE

2020-01-019 10.2 **Destination Saint-Camille – Subvention 2020**

CONSIDÉRANT QUE Destination Saint-Camille est un acteur important dans la Municipalité notamment pour le centre le Camillois;

CONSIDÉRANT QUE Destination Saint-Camille est la porte d'entrée pour la location des salles du Camillois, incluant les locations gratuites offertes aux organismes;

Il est proposé par Anne-Marie Merrien

Appuyé par Lucie Cormier

Et résolu à l'unanimité des conseillers présents

QUE la Municipalité du canton de Saint-Camille verse une subvention de quatorze mille dollars (14 000 \$) à Destination Saint-Camille pour l'année 2020.

QUE ladite subvention soit versée en deux versements de sept mille dollars (7 000 \$) chacun, le premier versement le ou avant le 20 janvier 2020 et le deuxième versement le ou avant le 15 juin 2020.

ADOPTÉE

2020-01-020

10.3 Le P'tit Bonheur de Saint-Camille – Subvention 2020

CONSIDÉRANT QUE le P'tit Bonheur est un acteur important dans la Municipalité du canton de Saint-Camille;

Il est proposé par France Thibault

Appuyé par Lucie Cormier

Et résolu à l'unanimité des conseillers présents

QUE la Municipalité du canton de Saint-Camille verse une subvention de trois mille cinq cent quatre-vingt-cinq dollars et cinquante cents (3 585,50 \$) au P'tit Bonheur pour l'année 2020.

QU'un montant additionnel de mille dollars (1 000 \$) soit versé au P'tit Bonheur pour le prêt de leurs locaux durant l'année 2020.

QUE ladite subvention soit versée en deux versements de deux mille deux cent quatre-vingt-douze dollars et soixante-quinze cents (2 292,75 \$) chacun, le premier versement le ou avant le 20 janvier 2020 et le deuxième versement le ou avant le 15 juin 2020.

ADOPTÉE

2020-01-021

10.4 Conseil Sport Loisir de l'Estrie – Demande d'appui financier 2020

CONSIDÉRANT la campagne annuelle de financement « Les amis des Jeux du Québec – Estrie »;

Il est proposé par Pierre Bellerose

Appuyé par Anne-Marie Merrien

Et résolu à l'unanimité des conseillers présents

QUE La Municipalité du canton de Saint-Camille ne donne pas suite à cette demande.

ADOPTÉE

2020-01-022

10.5 Les Arts et la Ville – Adhésion 2020

Il est proposé par Lucie Cormier

Appuyé par Pierre Bellerose

Et résolu à l'unanimité des conseillers présents

QUE la Municipalité du canton de Saint-Camille adhère au réseau Les Arts et la Ville pour l'année 2020, au montant de cent soixante-cinq dollars (165 \$).

ADOPTÉE

2020-01-023

10.6 Bonification de l'entente de développement culturel

CONSIDÉRANT la bonification de l'Entente de développement culturel avec le Ministère de la Culture et des Communications pour un montant de cinquante-deux mille dollars (52 000 \$);

***Il est proposé par France Thibault
Appuyé par Anne-Marie Merrien
Et résolu à l'unanimité des conseillers présents***

QUE la Municipalité du canton de Saint-Camille confirme son intérêt à bonifier l'Entente de développement culturel au montant de cinquante-deux mille dollars (52 000 \$), tout comme le Ministère de la Culture et des Communications.

ADOPTÉE

11 DEUXIÈME PÉRIODE DE QUESTIONS DES CITOYENS

Aucune question des personnes présentes.

12 CORRESPONDANCE

12.1 Copie de la correspondance

La directrice générale et secrétaire-trésorière remet une copie de la correspondance aux élus municipaux.

13 VARIA

2020-01-024

14 LEVÉE DE LA SÉANCE

***Il est proposé par Pierre Bellerose
Et unanimement résolu***

QUE la présente séance soit levée à 19 h 27.

ADOPTÉE

**Philippe Pagé
Maire**

**Julie Vaillancourt
Directrice générale et secrétaire-
trésorière**